

Zeitschrift: Helvetia : magazine of the Swiss Society of New Zealand
Herausgeber: Swiss Society of New Zealand
Band: 75 (2009)
Heft: [2]

Artikel: The Munot fortress in Schaffhausen
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-944417>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 19.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

MORE ABOUT SCHAFFHAUSEN

The Munot fortress in Schaffhausen

The emblem of Schaffhausen, the Munot fortress, can be seen for miles. The ring-shaped stronghold was built between 1564 and 1589 to a design by Albrecht Dürer. It was built by Schaffhausen's citizens as a Schützburg, offering the citizens shelter from potential aggressors. It could be reached from the old city by two access walls. The view from the Munot over the roofs of the Old City is fantastic!



Every evening at 9 p.m., the Munot guard, who lives in the tower, rings the Munot bell, which used to be a sign that the city gates and inns should close. Who wouldn't remember the sad ballad:

Auf des Munots altem Turme

*Auf des Munots altem Turme schau hinaus ich in die Nacht,
über Dächer, über Giebel, einsam halte ich die Wacht.
Leise rauscht des Rheines Welle, leiser rauscht des Kohlfirsts Wald,
doch im Herzen pocht und hämmert meiner Liebe Allgewalt.
Refrain: Klinge, Munotglöcklein, grüsse mir die Liebste fein,
klinge, Munotglöcklein, bimbam, bimbam, bim.*

*Auf des Munots weiter Zinne sah ich sie zum letzten Mal,
wie sie scherzend, kosend tanzte auf dem grossen Munotball.
Auf dem Turme musst' ich wachen, Gott, wie ist die Welt Betrug!
Ach, man küsst mir mein Liebchen, während ich die Stunde schlug.
Refrain:*

*Als ich sah das frech Gebaren, zog ich wütend an dem Strang,
und ich schlug so fest die Stunde, dass die kleine Glocke sprang.
Seither sind des Glöckleins Klänge so von stilem Weh erfüllt, dass den
Menschen selbst im Städtchen Trän um Trän dem Aug entquillt.
Refrain:*

*So muss auch mein Liebchen hören dieses Treubruchs harten Klang;
mög er allen falschen Weibern klingen in den Ohren bang.
Doch dir, Glöcklein, will ich's sagen, aber schweige wie das Grab:
Ich gesteh, dass ich das Mädchen seither fast noch lieber hab.
Refrain:*

Ψ Dr Veronika Isler
Psychological Services

**REGISTERED CLINICAL
PSYCHOLOGIST**

PhD, PGD (clin) Psych NZPS and NZICP

Children; adolescents and their families;
adults and couples; work-related issues

Services available in English, Swiss
or German language

Ph. (07) 834 1200 or 021 457 944

Offices in Hamilton and Te Awamutu
P O Box 6057, Hamilton



AVAILABLE NOW!

New Zealand's finest
Delicatessen Meats

Continental Frying/Boiling Sausages

- Specialty Meats • Meat Loaves
- Smoked Meats • Cold Cuts
- Salamis • Dried Meats



Visit our factory shop:
68-70 Greenmount Drive
East Tamaki, Auckland

Hours: Monday to Thursday 8am-4pm
Friday 8am-5pm • Saturday 8am-1pm

P 09 274 4455 F 09 274 1203 W www.swissdeli.co.nz
PO Box 51-520 Pakuranga Auckland 2140



Incorporating Domestic &
Commercial Work

Specialists in Fabric & Leather
Upholstery

Also Deep Diamond Buttoning
All Furniture Re-Upholstery

Swisscraft Ltd

Manager: **Herbert Staheli**

Showroom: 33-39 Colombo St

Frankton-Hamilton

Call us

Phone 07 8477 220

Fax 07 8473 039